The unusual writings of the name of the god Duamutef in the First Intermediate Period and the Middle Kingdom

Illia Semenenko – Dinara Hereikhanova

ABSTRACT

The First Intermediate Period and the beginning of Middle Kingdom witnessed many important changes in almost all areas of ancient Egyptian reality. One of the most important innovations is the introduction in the provinces of a vast and diverse corpus of ritualistic texts known as Coffin Texts. Nearly a century-long independent development of the provinces and the Memphite region caused some important differences in their funerary culture. Re-unification of Egypt by Mentuhotep II quickened the process of the cultural exchange between the provinces and the Memphite region. The study based on the 67 items from the First Intermediate Period and the Middle Kingdom reveals the development of various writings of the name of the canine god Duamutef. The two major writings are highlighted – one normal including the 🐾 sign, and another cryptographic, in which the 🐾 sign is being replaced by the hand-signs ﹍ and later ﹍. For the sake of comparison, the evolution of the name of Iunmutef is considered, which performs the similar phenomenon. The paper sets forth the possible reasons for it and traces the subsequent standardization of the divinity's name during the reign of Senwosret III up to the reign of Autibre Hor I in the early Thirteenth Dynasty.

الكتابات غير المألوفة لاسم الإله دوا موت أف خلال عصر الانتقال الأول والدولة الوسطى

إيليا سيمينينكو – دينارا هيريخانوفا

الملخص

شهد عصر الانتقال الأول وبداية الدولة الوسطى العديد من التغييرات المهمة فى جميع مجالات الواقع المصرى القديم تقريبًا. أحد أهم الابتكارات هو إدخال مجموعة واسعة ومتنوعة من النصوص الشعائرية فى مناطق المقاطعات المشهورة، تلك النصوص المعروفة باسم نصوص التوابيت. حيث تسبب التطور المستقل الذى استمر لما يقرب من قرن من الزمان فى المقاطعات ومنطقة منف فى بعض الاختلافات المهمة فى الثقافات الجنائزية لكل منهما. كما أدت إعادة توحيد مصر القديمة على يد الملك منتوحتب الثانى إلى تسريع عملية التبادل الثقافى بين مناطق الأقاليم ومنطقة منف. تكشف هذه الدراسة التى تستند على 67 عنصرًا من فترة عصر الانتقال الأول والدولة الوسطى عن تطور شكل كتابات مختلفة لاسم الإله دوا موت أف. تم تمييز الشكلين الرئيسيين للاسم ـ أحدهما عادى بما فى ذلك العلامة 🐾 ، والآخر رمزى، حيث يتم استبدال العلامة 🐾 بعلامات اليد ﹍ ولاحقًا بالعلامة ﹍. ومن أجل المقارنة، يتم النظر إلى تطور اسم دوا موت أف الذى يؤدى الظاهرة المماثلة. تحدد الدراسة الأسباب المحتملة لذلك وتتبع التوحيد اللاحق لاسم الإله خلال عهد الملك سنوسرت الثالث حتى عهد حور أويبرى الأول من أوائل الأسرة الثالثة عشرة.

الكلمات الدالة

نصوص التوابيت – دوا موت أف – أبناء حورس الأربعة – توابيت – عصر الانتقال الأول – الدولة الوسطى – عادات الدفن – سنوسرت الثالث

INTRODUCTION

The First Intermediate Period and the early Middle Kingdom were beyond doubt the era of remarkable changes in almost all areas of ancient Egyptian reality (Franke 2001; Oppenheim 2015). One of the most important innovations in the sphere of religion is the introduction of a vast and diverse corpus of ritualistic texts, which are nowadays usually referred to as Coffin Texts (Lesko 2001). Although having their roots in the assemblages of texts found on the walls of the substructures of the several Old Kingdom royal pyramids (Hays 2006; Allen 2001 and 2015b), they do form a collection distinct from the Pyramid Texts (Hayes 1978: 315). These spells or sets of spells seem to be provincial inventions (Lesko 2001; Willems 1988: 247–248; Lapp – Niwiński 2001: 281). During the First Intermediate Period, when the centralized governmental system was rapidly losing complexity and the king's authority and legitimacy demised (Bárta 2017), several local centers of power emerged in the Nile valley (Bárta 2020: 367–371). These centers were ruled by influential families who combined their power with that of local temples (Bussmann 2020: 463). In such political circumstances, some provincial centers situated far from the capital lost access to the mortuary literature existing in Memphite region (Willems 1988: 246–247). So a slightly new collection of the religious texts emerged in some of the local necropoleis over time, built up on the earlier Pyramid Texts tradition but interspersed with new ideas related to everyday desires of the ordinary people (Hayes 1978: 83). Re-unification of Egypt by Mentuhotep II quickened the process of the cultural exchange between the provinces and the Memphite region, which can be seen in the emergence of the Coffin Texts on the Lower Egyptian monuments, the area where the Pyramid Texts should be expected to appear (Willems 1988: 248–249). However, Harco Willems notes that "a difference was clearly recognized by the Egyptians themselves who, when they began to combine the two genres on single monuments, often kept them strictly apart" (Willems 1988: 248–249).

Despite the fact that the distinctions between the Coffin Texts and the Pyramid Texts remained, the cultural exchange process led to the development of numerous new orthographies for various religious phenomena. The names of the deities, mentioned in the spells found on sarcophagi, coffins and other funerary equipment (*cf.* Lesko 1979), are especially diverse. This is the effect of a merge of different traditions on a single monument – the result of approximately a hundred years of independent development of the central region and the provinces. The present paper focuses on the variations of the writing of the name of a canine-headed god Duamutef and demonstrates that the same divine name written on a single piece of funerary equipment can perform more than five different writings. Examination of the development of these writings reveals some very important matters in the religious and political sphere of the First Intermediate Period and Middle Kingdom Egypt, such as the north-south dichotomy of the funerary texts (Willems 1988: 248) or the rise and development of the nomarchal families of Middle Egypt (Newberry 1893a; Franke 1991). The authors offer close examination of several writings, which can be labelled either as "cryptographic", or as "creative". Some thoughts on the intentions behind the writings are presented and an attempt is made to build up a hypothesis concerning their origin and evolution.

For conceptual clarity, it is necessary to briefly refer to the extensive discussion on cryptography in Egyptian hieroglyphic writing. A scholar whose works on cryptography are especially

numerous is Étienne Drioton (Stauder 2020: 2).[1] In the 1930s he used the term "cryptography" as a substitution for the much earlier term "enigmatic writing" (Stauder 2020: 2 and footnote 12), which was used to denote unusual orthographies. Drioton's work of deciphering the uncommon writings was based on the extensive use of two methods, according to which the hieroglyphic sign is able to acquire a new meaning. These are the consonantal principle and acrophony. The consonantal principle is based on the process of reducing weak consonants in phonetic value(s) of the sign, with the preserved strong radicals giving the sign a new value. Acrophony implies that a certain poly-consonantal sign becomes mono-consonantal by the selection of the initial consonant. Since then some of Drioton's methods were criticized, especially his unreserved use of the acrophony (Fairman 1943: 132–138; for further discussion see Stauder 2020: 3, footnote 13). This discussion stimulated a new interest in the term "enigmatic writing", and the term re-emerged in modern scholarly literature, particularly in the works of John C. Darnell (2004 and 2020). One of the advantages of the term "enigmatic writing" is that it is technically more correct, since the writings which are considered "cryptographic" do not intend to hide[2] their meaning or to make themselves undecipherable (Darnell 2020: 17). However, in the modern discourse, which can be labelled as "post-Driotonian", the term "cryptography" is still widely used (Stauder 2020: 2–3), often in a general sense, as formulated by Alexandra von Lieven: "every writing system, deviating from the normal orthography and creating major difficulties in the reading and interpretation of a text, is considered within Egyptology as cryptographic".[3]

There is yet another narrower aspect of the term "cryptography" that must be mentioned here. It is best explained in comparison with a certain class of inscriptions, which Ludwig Morenz (1998: 246–249) called "creative writings". These inscriptions include atypical signs, which are either combination of two or more typical signs (Fischer 1977b: 9; Morenz 1998: 242) or are completely invented anew (Morenz 1998: 243; Rabehl 2013: 372–373). Their purpose is to imbue the hieroglyphic text with additional layers of meaning conveyed by the pictorial aspect of the signs (Morenz 1998: 244–246; Rabehl 2013: 374–375; Stauder 2020: 3), and also to show the skillfulness and "creativity" of the scribe (Morenz 1998: 248–249; Espinel 2020: 121). Contrary to these, the writings which might be labelled as "cryptographic" in the narrow sense include typical signs without significant alterations, but acquire new layers of meaning and/or new phonetic values by means of various substitution principles (Roberson 2020: 142–143). Their purpose was diverse and varied from case to case, often with different purposes closely overlapping (Espinel 2020: 122–130; Fischer 1977a: 1196).

The authors do not use the term "cryptographic writing" for **every writing** deviating from the typical orthography to avoid the confusion, inevitable when writings of a different nature and purpose are examined. Two main variants of atypical hieroglyphic writings are considered instead. One of them is denoted by the term "cryptographic writing" used in its narrow sense, meaning writings that use *typical signs* imbued with atypical values. Another

---

1   Some of the most important works of Étienne Drioton on cryptography are mentioned in Darnell (2020: 42), Klotz (2020: 95), and Roberson (2020: 146).
2   "Cryptography" is derived from Ancient Greek κρυπτός "hidden" and γράφειν "to write".
3   "Qrsw-Coffins as Cosmograms. Development of Ancient Egyptian Funerary Cult in the 25th and 26th Dynasty" online conference organized by Universität Heidelberg, 2nd December 2021. For the similar idea see also Fischer (1977a: 1196) and Faulkner (1981: 173).

variant of atypical hieroglyphic writing is "creative writing" which uses *atypical*, significantly altered signs. Several atypical writings of the name of the canine-headed god Duamutef are examined in the paper one by one. Most of them can be described as "cryptographic writing". The nature of the writings is explained, as well as probable intentions behind them.

DISCUSSION

Duamutef is one of the four funerary deities which bear the collective name Sons of Horus[4] – *msw Ḥrw* (DuQuesne 2005: 426–430; Wilkinson 2003: 88–89). Alongside with three other Sons of Horus – Imsety (with the head of a human), Hapi (with the head of a baboon) and Qebeh-senuef (with the head of a hawk), this canine-headed deity had to protect the mummified internal organs of the deceased placed in the canopic jars. Duamutef's personal mission was to protect the stomach. As a deity of lesser importance, he himself was under the protection of the goddess Neith (Wilkinson 2003: 156–157). Of the four cardinal directions, he was associated with the east and, according to this his name was placed in a vertical column on the eastern side of the coffin (Wilkinson 2003: 88). The deity's name means "He who adores his mother" and was written in two major variations – ⸱⸱⸱ and ⸱⸱⸱. There were several other writings, normal, cryptographic or creative. They will be dealt with in chronological sequence.

The earliest mention of the name Duamutef can be found in the substructures of several Old Kingdom royal pyramids. The name is inscribed on the walls of the burial chamber (PT 215,[5] PT 338,[6] PT 670[7]), antechamber (PT 688,[8] PT 690–691E[9]), the passage between them (PT 359[10]), ascending corridor (PT 522[11]) or, in late pyramids of the Sixth Dynasty, on a vestibule's south wall (PT 541,[12] PT 545,[13] PT 573,[14] PT 580,[15] PT 767,[16] PT 768–769,[17] for the writings see Allen 2013). These walls mostly perform the long, complete writing of the name – ⸱⸱⸱. This might be seen as a "classical" variant of the divinity's name, for every sign is typical and performs its usual phonetic values. It seems that the choice of signs in this writing is not determined by anything other than their usual phonetic values. It is worth noting that in some of the pyramids of the Sixth Dynasty[18] the writing is sometimes replaced by its shorter variation ⸱⸱⸱. The change is evidently neither very important nor meaningful, the probable reason behind it being the lack of space on the wall. Keeping in mind the devotion of the

---

4   Horus the Elder, son of Geb and Nut.
5   Allen 2015b: 34–35.
6   Allen 2015b: 78.
7   Allen 2015b: 263–64.
8   Allen 2015b: 286.
9   Allen 2015b: 287–289.
10   Allen 2015b: 80.
11   Allen 2015b: 167, 227.
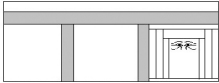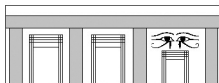12   Allen 2015b: 175.
13   Allen 2015b: 176.
14   Allen 2015b: 183–184.
15   Allen 2015b: 188.
16   Allen 2015b: 197.
17   Allen 2015b: 199.
18   For example, the pyramid of Pepi I in South Saqqara (see Allen 2013: PT 522).

Type	Front
Type I	
Type IIa	
Type IIb	
Type IIIa	
Type IIIb	
Type IVa	
Type IVb	
Type Va	
Type Vb	
Type VI	

Tab. 1   The classification system of the First Intermediate Period and the Middle Kingdom coffins exterior (after Willems 1988)

		Head & Foot ends	Reign
			From the late Old Kingdom to the end of the reign of Amenemhat I
			The middle of the reigns of Amenemhat I and Senwosret I
			Senwosret I – Amenemhat II
			Amenemhat II (end of the reign), Senwosret II and Senwosret III
			Amenemhat II, Senwosret II and Senwosret III
			Senwosret III and later

ancient Egyptians to shorter writings, one can easily understand this writing as just an ab-breviated version of the previous one.

This Old Kingdom writing is specific for Pyramid Texts and is found almost exclusively as a part of Pyramid Texts utterances, wherever they can be found. A fine example of this writing outside the substructures of the royal pyramids of the Old Kingdom is the middle coffin of nomarch Amenemhat (Cairo 28091, B9C) from Deir el-Bersha,[19] which performs the same writing[20] of the deity's name on the coffin. Here it is a part of PT 690. The coffin was presumably manufactured in the second half of Senwosret I's reign, or soon after his successor's accession. The date is supported by the pattern on the coffin's exterior.

The present paper uses a classification system of the First Intermediate Period and Middle Kingdom coffins exterior created by Harco Willems (1988: 118–166). Tab. 1 shows the basics of this classification system. There are several very rare coffin types that were not included in tab. 1 due to their extremely uncommonness. For example, Willems (1988: 165) distinguishes Type VIII which performs a mixture of Type IV and Type III features. Several other Egyptologists made a significant contribution to the matter. The most prominent of them are Wolfram Grajetzki (2016), James K. Hoffmeier (1991), Jochem Kahl (1994) and Günther Lapp (1993), to mention but a few. The latter developed own coffin classification system. However, the present study is based on Willems's classification system due to its usefulness and clearness.

The impetus for the research that formed the basis of the present paper was the observation that coffins of the different types systematically perform the various writings of Duamutef's name. Tab. 2, arranged in a chronological order, reveals these variations among the coffin types. It also includes some other funerary equipment, such as chests for canopic jars or canopic jars themselves, which were recognized by the authors as important for the paper. The table shows that during the First Intermediate Period the "classical" variant of the Duamutef's name, where every sign performs its usual phonetic values, was still viewed as the major one both in Memphite region (see tab. 2: 1, 2) and in provinces (tab. 2: 3, 4, 5, 7). The major difficulty in finding the proof for this statement lies in the fact that there are very few such early coffins preserved, and only some have the divinity's name inscribed inside of them as part of the utterances of the Pyramid Texts.
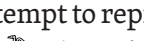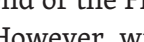
It should be noted that most of the coffins from Assiut form a separate group, which is significantly different from the comparable funerary equipment from the rest of Egypt. Unfortunately, at the present stage of research, it is not possible to make conclusions on the development of the coffins and the inscriptions found on them. Their very date is debatabl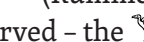e (Willems 1988: 102–104). Several coffins from Assiut are included in tab. 2 (6, 8, 9) in order not to underrepresent the region completely. However, the detailed discussion on them is absent in the present paper due to the fact that the paper follows the classification system of rectangular coffins by Willems, where almost all the coffins from Assiut are labelled just as "Siutian" (Willems 1988: 27–30). A more detailed discussion on the funerary equipment from the necropolis of Assiut can be found in Zitman (2010), where the classification system for coffins from Assiut is presented.
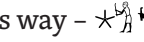
---

19   For this rectangular coffin, see tab. 2: 25. Texts are published in Lacau (1905: 37–51).
20   Only the ending -*t* ⌒ is missing. This deviation is of a minor importance and probably represents the scribe's error.

One can observe the development of different writings of Duamutef's name throughout Egypt only at the end of the First Intermediate Period and the beginning of the Middle Kingdom. This coincides in time with the intensification of the cultural exchange between Memphite region and the provinces and with the emergence in Middle-Egyptian Nomes 15 and 16 (Willems 1988: 159–160) of the Type III coffins with both Pyramid Texts and Coffin Texts inscribed inside them. The earliest examples of the new writing of the name of Duamutef can be seen on Type I coffins from these areas (see tab. 2: 9, 11, 12, 15). The new writing has in it a completely alien sign, which was not used during the Old Kingdom – ᗡ (D37).

The presence of ᗡ sign in the name *Dwȝ-mwt=f* cannot be explained on its own, as it typically bears phonetical value *rdj* or *dj* – "to give" (Gardiner 1957: 454). However, this phonetical discrepancy can be solved by considering the interchangeability of the signs ᗡ D37 and ᗡ D38. The main phonetical value of ᗡ sign, which bears a clear ideographic connotation, is *jmj*, shortly *mj* or *m* – "give!" (the imperative, see Gardiner 1957: 454). The earliest occurrences of this replacement are found no later than in Pyramid Texts (Gardiner 1957: 454). From this we can infer that the writing ᗡ and other similar writings featuring the signs ᗡ D37 and ᗡ D38 can be labelled as "cryptographic", for they consist of typical signs, one of which bears atypical value. Furthermore, the use of the hand-signs imbues the writing with several additional layers of meaning with ideographic connotations. First of all, the hand-signs ᗡ and ᗡ presenting an offering have clear funerary connotations of securing offerings for the deceased in the afterlife. The hand-signs also represent the aspect of protection (Rummel 2003: 2, footnote 16) which was equally important for the deceased.

The "seated god" sign 𓀭 is sometimes added as a determinative (see tab. 2: 12, 13, 14, 15). All these coffins are belonging to late Eleventh Dynasty – early Twelfth Dynasty and come from Deir el-Bersha or Assiut. An even more interesting writing can be seen on the inner coffin of Sokaremhat from Beni Hasan (Cairo J 37564a, BH1C, see tab. 2: 19) from the first half of the reign of Amenemhat I. This Type I coffin has a PT 690 inscribed inside, containing an interesting variation of Duamutef's name – ᗡ. It can be seen as an attempt to reproduce an old "classical" writing of the deity's name in a new manner, avoiding the 𓅐 sign. The roots of the practice of avoiding the vulture-sign G14 can possibly be sought in the fact that the vulture is a carrion-eating bird and though can be extremely harmful to the corpse of the deceased (Rummel 2003: 2, footnote 16). The similar evolution can be traced in another deity's name – Iunmutef. *Iwn-mwt=f* ("The Pillar of his Mother") is a hypostasis of Horus in his nature of the loving son. The oldest attestations of Iunmutef date to the end of the Fifth Dynasty and are written as 𓉻, with the 𓅐 sign (Rummel 2010: 1–2). However, with the emergence of the Coffin Texts another writing gains in importance – 𓉻 (Rummel 2010: 2–3). In other words, the same phenomenon as with Duamutef can be observed – the 𓅐 sign is being replaced by the hand-signs ᗡ and ᗡ.
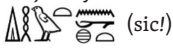
An interesting variation of Duamutef's name can be found on the outer coffin of Amenemhat[21] (Cairo 28092, B10C, tab. 2: 24) from Deir el-Bersha. This coffin forms a set of outer and middle coffins with B9C (tab. 2: 25). One of the variants of the name of Duamutef is included in a long Pyramid Text utterance 215 inside the coffin and is written in a curious way – ᗡ. This writing is unique, as it seems to contain three signs which were used mistakenly by the

---

21   Texts on this rectangular coffin are published in Lacau (1905: 52–64).

No.	Coffin number & owner's name	Catalogue number and location	Provenance	Type of coffin
1	**Ab1Le** – outer sarcophagus of Herishefhotep	Leipzig – Inv. 4,3	Abusir	Type I
2	**Ab2Le** – inner sarcophagus of Herishefhotep	Leipzig – Inv. 4,3	Abusir	Type I
3	**TT240** – tomb chamber of Meru	in situ	Deir el-Bahari	x
4	**TT319** – tomb chamber of Queen Neferu	in situ	Deir el-Bahari	x
5	**T1L** – outer coffin of Iamu	British Museum 6654	Deir el-Bahari	early Type I
6	**S2P** – inner coffin of Nakhti	Louvre E 1136	Assiut	Siutian
7	**T1C** – tomb chamber and coffin (of limestone) of Horhotep	Cairo 28023	Deir el-Bahari	Type I
8	**S6L** – coffin of Ankhef	British Museum 46631	Assiut	Siutian
9	coffin of an unknown woman	Brooklyn Museum, 1995.112	Assiut	Siutian
10	**B1Bo** – outer coffin of Governor Djehutynakht	Boston 20.1822	Deir el-Bersha (Tomb 10, shaft A)	Type I
11	**B2Bo** – inner coffin of Governor Djehutynakht	Boston 21.962a	Deir el-Bersha (Tomb 10, shaft A)	Type I
12	**B4Bo** – inner coffin of Lady Djehutynakht	Boston 21.966	Deir el-Bersha (Tomb 10, shaft A)	Type I

Tab. 2   Variations of writings of the name of the god Duamutef on the funerary equipment from The First Intermediate Period and the Middle Kingdom

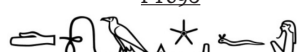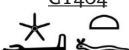|	Date/reign	Writing of the name of Duamutef (Gardiner›s sign list sigla)	Writing of the name of Duamutef (hieroglyphs)
	Dynasty 9–10	PT215 N14-G14-X1-I9	PT215
	Dynasty 9–10	PT215 N14-G17-X1-I9	PT215
	Mentuhotep II	N14-G14-X1-I9-Z1	
	Mentuhotep II	N14-G14-X1-I9-A40	
	Mentuhotep II – Mentuhotep IV	PT215 N14-G14-X1-I9-A40 CT761 D46-V4-G1-N14-G14-I9-A40	PT215 CT761
	late First Intermediate Period	Outside D46-N14-D37-[X1]-I9 Spell 1126 N14-G14-X1-I9-A40	Outside Spell 1126
	Mentuhotep II – Mentuhotep IV	PT670 D46-V4-G1-N14-G14-X1-I9 CT397 N14-G14-X1-I9	PT670 CT397
	late Dynasty 11 – early Dynasty 12	N14-G14-X1-I9-A40	
	late Dynasty 11 – early Dynasty 12	N14-D37-X1-I9-A40	
	late Dynasty 11 – early Dynasty 12	CT525 N14-G14-X1-I9	CT525
	late Dynasty 11 – early Dynasty 12	CT751 N14-D37-X1-I9	CT751
	late Dynasty 11 – early Dynasty 12	PT215 N14-G14-I9-A40 Spell 158 N14-D37-X1-I9-A40	PT215 Spell 158
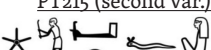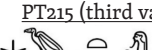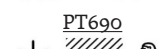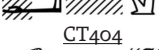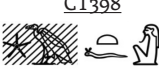
No.	Coffin number & owner's name	Catalogue number and location	Provenance	Type of coffin
13	**B5Bo** – canopic chest of Lady Djehutynakht	Boston 21.421a	Deir el-Bersha (Tomb 10, shaft A)	x
14	**B19C** – canopic chest of Lady Djehutynakht (sic!)	Cairo 4740	Deir el-Bersha	x
15	**B6C** – coffin of Kay/Djehutynakht	Cairo 28094	Deir el-Bersha	Type Ib
16	**B6Bo** – outer coffin of Satmeket	Boston 21.810/21.968	Deir el-Bersha (Tomb 10, shaft B)	Type I
17	**T8C** – coffin of *Imnt*	Cairo 28026	Deir el-Bahari	Type I
18	**T9C** – coffin of Mentuhotep/ Bwaw	Cairo 28027	Deir el-Bahari	Type I
19	**BH1C** – inner coffin of Sokaremhat	Cairo J 37564a	Beni-Hasan (found in front of the Tombs Nos 15 and 17)	Type I
20	**M5C** – coffin of Lady Hathornakht (or Nakht)	Cairo J 42826	Meir	Type IX (the only coffin of this Type)
21	**L-A1** – coffin of Lady Ankhet	Unknown	Lisht South (Shaft 7/12, Senwosret I pyramid complex)	Type IIa
22	**B3C** – inner coffin of Sathedjhotep	Cairo 28085	Deir el-Bersha	Type IIIaa

Tab. 2   Variations of writings of the name of the god Duamutef (continuation)

	Date/reign	Writing of the name of Duamutef (Gardiner›s sign list sigla)	Writing of the name of Duamutef (hieroglyphs)
	late Dynasty 11 – early Dynasty 12	CT522 (first var.) A166-G14-X1-I9 CT522 (second var.) N14-G29-I9-A40 CT522 (third var.) N14-G14-X1-I9-A40	CT522 (first var.) CT522 (second var.) CT522 (third var.)
	late Dynasty 11 – early Dynasty 12	CT522 (first var.) A166-G14-I9-A40 CT522 (second var.) N14-G14-I9 CT522 (third var.) N14-G14-X1-I9-A40 CT522 (fourth var.) N14-G14-A40-I9	CT522 (first var.) CT522 (second var.) CT522 (third var.) CT522 (fourth var.)
	early Dynasty 12	N14-D37-X1-I9-A40	
	first half of Amenemhat I reign	D46-N14-G14-B1-I9	
	first half of Amenemhat I reign	N14-G14-I9-A40	
	first half of Amenemhat I reign	PT215 D46-V4-G1-G14-X1-I9-A40 PT670 D46-V4-A166-G14-X1-Z1-B1-I9	PT215 PT670
	first half of Amenemhat I reign	PT690 D46-V4-G1-N14-D37-I9-A40	PT690
	second half of Amenemhat I reign	PT215 D46-V4-G1-N14-G14-[X1?]-I9-A40	PT215
	Senwosret I	PT215 N14-G14-X1-I9-A40	PT215
	Senwosret I – Amenemhat II	CT1126 N14-G14-X1-I9-A40	CT1126
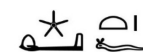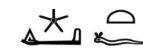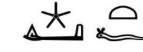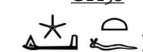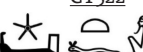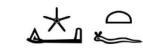
No.	Coffin number & owner's name	Catalogue number and location	Provenance	Type of coffin
23	**B4C** – outer coffin of Sathedjhotep	Cairo 28086	Deir el-Bersha	Type IIIaa
24	**B10C** – outer coffin of Amenemhat	Cairo 28092	Deir el-Bersha	Type IIIa
25	**B9C** – middle coffin of Amenemhat	Cairo 28091	Deir el-Bersha	Type IIIa
26	coffin of Hekaib-Hapy	The Metropolitan Museum of Art, 32.3.427a, b	Thebes, Asasif	Type XIVba
27	granite sarcophagus of treasurer and possibly vizier Mentuhotep, son of As-en-ka	in situ	Lisht	"Court Type"
28	**M4C** – coffin of Senbi	Cairo J 42950	Meir	Type IVaa
29	**T2L** – inner coffin and lid of Mentuhotep	British Museum 6655	Thebes	Type Vaa

Tab. 2   Variations of writings of the name of the god Duamutef (continuation)

	Date/reign	Writing of the name of Duamutef (Gardiner›s sign list sigla)	Writing of the name of Duamutef (hieroglyphs)
	Senwosret I – Amenemhat II	PT215 D46-V4-G1-N14-G14-X1-[lost] CT404 N14-D36-X1-I9 CT1126 N14-G14-X1-[lost]	PT215 CT404 CT1126
	Senwosret I – Amenemhat II	PT215 (first var.) [D46?]-V4-G1-N14-D40-[X1?]-I9-A40 PT215 (second var.) N14-A24-D40-X1-I9-B1 PT215 (third var.) N14-G14-X1-I9-A40 PT690 N14-D[36?]-[lost]-A40 CT404 N14-G14-X1-I9-[A40] CT728 D46-V4-[G1?]-N14-G14-X1-I9-A40	PT215 (first var.) PT215 (second var.) PT215 (third var.) PT690 CT404 CT728
	Senwosret I – Amenemhat II	PT690 D46-V4-N14-G14-I9 CT158 N14-Z1-D36-X1-I9-A40 CT404 N14-G14-I9-A40 CT1126 N14-G14-X1-I9-A40	PT690 CT158 CT404 CT1126
	Senwosret I	N14-Z1-G14-X1-I9-A40	
	Senwosret I or Amenemhat II	N14-G14-X1-I9	
	Amenemhat II	CT398 [N14-G14]-X1-I9-A40	CT398
	Amenemhet II or later	CT397 N14-G14-X1-I9	CT397
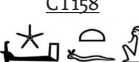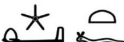
No.	Coffin number & owner's name	Catalogue number and location	Provenance	Type of coffin
30	**M8C** – coffin of Wersenefer	Cairo 28038	Meir	Type IVba
31	**BH11** – inner coffin of Lady of the House Henu	British Museum 32051	Beni Hasan	Type IVaa/Vaa
32	**M1NY** – coffin of Ukhhotep, son of Hedjpu	The Metropolitan Museum of Art 12.182.132a, b	Meir	Type IVaa
33	canopic chest of Ukhhotep, son of Hedjpu	The Metropolitan Museum of Art, 12.182.133a, b	Meir	x
34	**B6** – coffin of Nakht-ankh from Deir el-Bersha	British Museum EA35285	Deir el-Bersha	Type Vaa
35	**BH1Liv** – coffin of *imy-rꜣ pr* Keki	World Museum of Liverpool 55.82.113	Beni-Hasan (Tomb No. 3 of Khnumhotep II)	Type VI
36	**B5C** – inner coffin of Djehutyhotep	Cairo J 37566	Deir el-Bersha	Type VI
37	**Ḳ1Bol** – coffin of Irienamunpu	Archaeological Museum of Bologna, EG 1958	of unknown origin, probably Thebes (from Palagi Collection)	Type VI
38	**B2P** – outer coffin of *imy-rꜣ pr* Sepi	Louvre E 10779A	Deir el-Bersha (Shaft 15)	Type IIIbb
39	**B1C** – coffin of *imy-rꜣ mšꜥ* Sepi	Cairo 28083	Deir el-Bersha (Shaft 14)	Type IIIba
40	**B2C** – canopic chest of *imy-rꜣ mšꜥ* Sepi	Cairo 4977	Deir el-Bersha (Shaft 14)	x
41	**B5L** – coffin of *imy-rꜣ mšꜥ* Sepi	British Museum 55315	Deir el-Bersha (Shaft 14)	Type IVba
42	**BH15** – coffin of Lady of the House Neby	Boston 04.2058	Beni Hasan	Type IVba
43	**B1L** – inner coffin of Gua	British Museum 30840	Deir el-Bersha	Type IVab

Tab. 2   Variations of writings of the name of the god Duamutef (continuation)

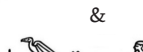|	Date/reign	Writing of the name of Duamutef (Gardiner›s sign list sigla)	Writing of the name of Duamutef (hieroglyphs)
	Amenemhat II or later	N14-D38-X1-Z1-I9	
	Amenemhat II	N14-D37-X1-I9	
	Amenemhat II	N14-G14-X1-I9	
	Amenemhat II	N14-G14-X1-I9	
	Amenemhat II or Senwosret II	N14-D37-X1-I9	
	Amenemhat II or Senwosret II	N14-D37-X1-I9	
	Senwosret II or Senwosret III	CT404 N14-G14-A40-X1-I9	CT404
	Senwosret II or Senwosret III	N14-G14-X1-I9	
	Senwosret II or Senwosret III	CT466 & CT158 N14-D40-X1-I9-A40	CT466 & CT158
	Senwosret II or Senwosret III	CT158 N14-D37-X1-I9-A40 CT466 N14-D40-X1-I9-A40 CT1126 [N14?]-G14-I9	CT158 CT466 CT1126
	Senwosret II or Senwosret III	CT522 N14-D40-X1-I9-A40 (thrice) & N14-G14-I9-A40	CT522 (thrice) &
	Senwosret II or Senwosret III	N14-D37-X1-I9	
	Senwosret II or Senwosret III	N14-D37-X1-I9	
	Senwosret II or Senwosret III	CT466 & CT158 N14-D36-X1-I9-A40	CT466 & CT158

No.	Coffin number & owner's name	Catalogue number and location	Provenance	Type of coffin
44	**B2L** – outer coffin of Gua	British Museum 30839	Deir el-Bersha	Type IVaa
45	**M1C** – inner coffin of the daughter of nomarch Reret	Cairo J 42949	Meir	Type IVaa
46	**M2C** – coffin of Khnumhotep (usurped by Henen)	Cairo J 42947	Meir	Type IVaa
47	**B17C** – outer coffin of Nefery	Cairo 28087	Deir el-Bersha	Type IVaa
48	**B18C** – canopic chest of Nefery	Cairo 4980	Deir el-Bersha	x
49	**B3L** – inner coffin of Sen	British Museum 30842	Deir el-Bersha	Type VIIIba
50	**B4L** – outer coffin of Sen	British Museum 30841	Deir el-Bersha	Type IVaa
51	**B6L** – outer coffin of Sat-Ipi	British Museum 34259	Deir el-Bersha (Shaft 17)	Type IV
52	canopic jar of princess Sathathoriunet	The Metropolitan Museum of Art, 16.1.48a	El-Lahun	x
53	**Sq1C** – coffin of Sat-Bastet	Cairo 28034	Saqqara	Type VI
54	coffin of the "draughtsman" Userhet	Fitzwilliam Museum E.67.1903	Beni Hasan (Tomb 117)	Type VI

Tab. 2 Variations of writings of the name of the god Duamutef (continuation)
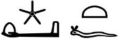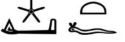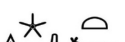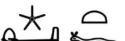
	Date/reign	Writing of the name of Duamutef (Gardiner›s sign list sigla)	Writing of the name of Duamutef (hieroglyphs)
	Senwosret II or Senwosret III	N14-G14-X1-I9	
	Senwosret II or Senwosret III	CT405 N14-G14-X1-I9 (twice)	CT405 (twice)
	Senwosret II or Senwosret III	Outside N14-G14-X1-I9 CT215 N14-[G14]-X1-I9-M17-Z1	Outside CT215
	Senwosret II or Senwosret III	Outside N14-X1-D37-I9 CT158 N14-D40-X1-I9-A40	Outside CT158
	Senwosret II or Senwosret III	CT522 N14-G14-X1-I9 & N14-D40-[I9]-A40	CT522 &
	Senwosret II or Senwosret III	CT466 N14-D36-X1-I9- A40	CT466
	Senwosret II or Senwosret III	Outside N14-D37-X1-I9 CT158 N14-D40-X1-I9-A40	Outside CT158
	Senwosret II or Senwosret III	N14-G14-X1-I9	
	Senwosret III or later	N14-D38-X1-I9 (twice)	(twice)
	Senwosret III or later	CT397 N14-G14-X1-I9	CT397
	Senwosret III or later	N14-D37-X1-[I9]	

No.	Coffin number & owner's name	Catalogue number and location	Provenance	Type of coffin
55	**M2NY** – outer coffin of Hapiankhtifi	The Metropolitan Museum of Art, 12.183.11a	Meir	Type VI
56	**M3NY** – canopic chest of Hapiankhtifi	The Metropolitan Museum of Art, 12.183.14a-c	Meir	x
57	**Ri1** – outer coffin of Nakhtankh	Manchester Museum, 4724.a-b	Deir-Rifeh	deviant
58	canopic chest of Nakhtankh	Manchester Museum, 4726	Deir-Rifeh	x
59	**Ri2** – outer coffin of Khnumnakht	Manchester Museum, 4725.a-b	Deir-Rifeh	deviant
60	**T1Be** – outer coffin of Mentuhotep	Berlin ÄM no. 9	Thebes	Type VI
61	**Sq2C** – coffin of Heperkare	Cairo 28036	Saqqara	Type VI
62	**BH10Liv** – coffin of Nakht-ankh	World Museum of Liverpool 55.82.112	Beni Hasan	Type VI
63	**L3X** – outer coffin of Senebtisi	??? (in a very bad condition)	Lisht North	"Court Type"
64	**L11NY** – model coffin of Wahneferhotep	The Metropolitan Museum of Art, 14.3.69a, b	Lisht South (Senwosret I pyramid complex)	x
65	**T8NY** – coffin of Entemaemsaf	The Metropolitan Museum of Art, 32.3.428a-b	Thebes, Asasif	provincial Theban style
66	**S6NY** – coffin of Khnumnakht	The Metropolitan Museum of Art, 15.2.2a, b	probably from Meir	Type XIII
67	canopic jar of Autibre Hor I (13 Dynasty)	Cairo 4021	Dahshur (pyramid complex of Amenemhat III, Tomb 1)	x

Tab. 2   Variations of writings of the name of the god Duamutef (end of table)

scribe. Firstly, the sign 𓀀 might represent a corrupt writing of 𓀀, which is a common determinative for the verb *dw3* (Erman – Grapow 1971: 426–428). Secondly, ◠ should be probably replaced by ◠ or ◠ and, thirdly, the sign 𓁐 depicting a seated woman[22] may stand for the

---

22   This probably mistaken use of the sign 𓁐 B1 should be distinguished from its use as a determinative for one of the components of Duamutef's name – the word *mwt* "mother", as is definitely the case

	Date/reign	Writing of the name of Duamutef (Gardiner›s sign list sigla)	Writing of the name of Duamutef (hieroglyphs)
	Senwosret III or later	N14-G14-X1-I9 (twice)	*(hieroglyphs)* (twice)
	Senwosret III or later	N14-D38-X1-I9	*(hieroglyphs)*
	Senwosret III or later	N14-A176-X1-I9	*(hieroglyphs)*
	Senwosret III or later	N14-G1-A176-X1-Z1-I9-Z1-A40	*(hieroglyphs)*
	Senwosret III or later	N14-G14-X1-I9-A40	*(hieroglyphs)*
	Senwosret III or later	Outside N14-G14-X1-I9 CT397 N14-G14-X1-I9-M17-Z1	Outside *(hieroglyphs)* CT397 *(hieroglyphs)*
	Senwosret III or later	N14-G14-X1-I9	*(hieroglyphs)*
	Senwosret III or later	N14-D37-X1-I9	*(hieroglyphs)*
	late 12 Dynasty – early 13 Dynasty	N14-D37-X1-I9	*(hieroglyphs)*
	late 12 Dynasty – early 13 Dynasty	N14-D37-X1-I9	*(hieroglyphs)*
	13 Dynasty	N14-Z2-D37-I9	*(hieroglyphs)*
	13 Dynasty	N14-D38-X1-I9	*(hieroglyphs)*
	Autibre Hor I (13 Dynasty)	N14-D38-X1-I9	*(hieroglyphs)*

"seated god" sign *(hieroglyph)* which is expected to serve as a determinative for Duamutef as a deity. It is important to note that in this very Pyramid Text spell 215 Duamutef's name is written two more times – *(hieroglyphs)* and *(hieroglyphs)*. The variation *(hieroglyphs)* is similar to that of

---

on T9C – the coffin of Mentuhotep/Buau, and probably B6Bo – the outer coffin of Satmeket (see tab. 2: 18 and 16). Texts on the former are published in Lacau (1903: 66–74).

the coffin of Sokaremhat mentioned earlier. Their comparison provides evidence that the ⏗ sign should indeed be considered as mistaken writing of ⏗ (Gardiner 1957: 455). The variation ⸬🦅⏗𓀭 performs no atypical values for the signs and seems to derive directly from the "classical" variant of Duamutef's name found in the Old Kingdom royal pyramids. When analyzed in complex, the set of outer and middle coffins of Amenemhat demonstrate almost all possible variations of Duamutef's name. However, variations with 🦅 sign deriving from the old tradition of the Pyramid Texts predominate, which quite clearly shows the spread of ideas from the central region to the provinces in the first half of the Twelfth Dynasty.

In addition to ⏗ the use of other hand-signs in the cryptographic variations of the name of Duamutef was also not uncommon. Occurrences with ⏗ are easily explained, as the sign performs its usual phonetic value of *jmj* or *m* – "give!". Although this value is typical for ⏗, these variations should still be labelled as cryptographic, for they imbue the writing with additional layers of meaning which were described above. A good example of writing with ⏗ is a finely decorated coffin of Khnumnakht.[23] It belongs to the so-called Type XIII and can be dated back to the Thirteenth Dynasty. The practice of using the ⏗ sign is less common and may possibly be explained as ⏗ or ⏗ signs written by mistake (see tab. 2: 23, 43, 49). Other probably mistaken writings are found not only on the coffins of this period, but also on coffins of an earlier date. The fine example is an already mentioned inner coffin of Herishefhotep from the Ninth or Tenth Dynasty (see tab. 2: 2)[24] where the god's name as a part of the same PT 215 is erroneously written ⸬🦅⏗, with owl 🦉 G17 instead of vulture 🦅 G14 (Allen 2013).

On the two canopic chests from Deir el-Bersha[25] and on the coffin of Mentuhotep/Buau from Deir el-Bahri[26] we observe a variation of Duamutef's name, written with a sign 𓀬 A166 (Grimal – Hallof – van der Plas 2000: 1 A–3) in place of usual ⸬ N14 – 🤲𓃀🦅𓏤⏗.[27] The sign 𓀬 was apparently unknown to Sir Alan H. Gardiner when he was preparing his famous Sign list, as it has not been included there. It depicts a man harpooning a fish. This sign has a well-attested phonetical value *dw3* (Waitkus 2003: 454) and thus phonetically repeats the signs 🤲 and 𓃀. However, the use of the sign 𓀬 adds another layer of meaning to the inscription. A similar sign was used to denote a celestial hawk-headed deity labelled by ancient Egyptians as 𓀬𓈖 spearing the *msḫtjw* constellation (see Neugebauer – Parker 1964: pls. 2 and 7).[28] The hawk-headed deity was equated with Horus and the *msḫtjw* constellation with Seth, thus indicating the mythical victory of Horus over Seth (Waitkus 2003: 464). There is good evidence for identification of the deceased with Horus from the Twelfth Dynasty (Willems 1997: 367–368), and the writing with a sign 𓀬 could have represented another cryptographic aspect to this identification. On the chests B5Bo and B19C the sign is a part of the CT 522, while on coffin

---

23 For this coffin, probably from Meir, see tab. 2: 66, and Allen (2015a: "Coffin of Nakhtkhnum").
24 For this Type I coffin from Abusir (Leipzig Inv. 4.3, Ab2Le) (see Schäfer 1908: 42–81).
25 For these canopic chests, see tab. 2: 13 for B5Bo (note a mistaken writing of G29 – *ba*-sign instead of 🦅) (Willems 1988: 70–74), and tab. 2:14 for B19C (Willems 1988: 79).
26 T9C (see tab. 2: 18.)
27 The T9C variation represented here is longer than those found on the canopic chests and is similar in structure to the "classical" variant of Duamutef's name.
28 For an extensive discussion on the identification of this constellation and possible equation of it with Ursa Minor, see Waitkus (2003: 453–454).

T9C it is included in the PT 670. In both cases, it is clearly associated with ✶ phonetically.[29] The coffin T9C dating to the first half of Amenemhat I's reign performs an early Twelfth Dynasty use of this writing.

The sign 𓀒 can also be compared with a standing figure of a harpooner from the northern side of a west wall of Tomb 17 belonging to nomarch Hety in Beni Hasan (Newberry 1893b: pl. XI, late Eleventh Dynasty). The cultural environment of the great nomarchal tombs of Beni Hasan or Deir el-Bersha[30] is especially abundant of unusual writings, which should be labelled as "creative". These inscriptions include atypical signs, which imbue the hieroglyphic text with additional layers of meaning conveyed primarily by the pictorial aspect of the signs. Among the finest examples of such "creative" writings are composite hieroglyphs for *wp.t rnp.t* in Tomb 3 belonging to Khnumhotep II (Morenz 1998: 246, footnote 58), an inscription mentioning the social term *mrt* on the north wall of the already mentioned Tomb 17 belonging to Hety, son of Baquet III (Newberry 1893b: 51–62, pl. XIV)[31] and an unusual sign for *snsn* in Tomb 14 belonging to Khnumhotep I (Rabehl 2013: 372–380).

There is an example of writing the name of Duamutef of a similar nature, *i.e.* the one which should be considered "creative". It can be found on two pieces of funerary equipment from the so-called Tomb of the Two Brothers. The tomb was situated in the cemetery of Deir Rifeh in the 11th Upper Egyptian nome (Murray 1910: 9–10; David 2007: 7–20) and contained two rectangular coffins of the late Twelfth Dynasty date (tab. 2: 57, 59), a canopic chest (tab. 2: 58) and other funerary equipment. One of the coffins and the canopic chest both belonging to one Nakhtankh perform a remarkable writing of the name of Duamutef – ✶𓀒𓎱 (outer coffin) and ✶𓈙𓀒𓊮 (canopic chest). These writings' peculiarity lies in the fact that they include the sign 𓀒 A176 (Grimal – Hallof – van der Plas 2000: 1 A–3). This sign is absent in the Gardiner's Sign list as well as 𓀒. However, it has a strong connection with the hand-sign 𓂀, since it represents the man holding the sign 𓐎 X8 representing the conical loaf of bread (Gardiner 1957: 533). The sign 𓀒 probably has the same phonetical value as 𓂀. However, it was graphically altered to imbue the whole inscription and in particular the deity's name with an additional aspect of securing the funerary offerings for the deceased. The man with the conical loaf who was represented by the sign might have been responsible for making offerings for the deceased Nakhtankh for eternity. An additional explanation for this writing might be provided by the fact that Nakhtankh had financial means to commission for himself a canopic chest, while Khnumnakht had not. Therefore we can suggest that Nakhtankh had financial means for the scribe to demonstrate his "creativity" on the coffin and canopic chest, while Khnumnakht had not. We can conclude that the writings of the name of Duamutef with the sign 𓀒 are one of the best examples of the so-called "creative writings".

With the rise of the Twelfth Dynasty the development of the exterior decoration of the coffins is observed. Harco Willems states that "At most sites, Type IV coffins seem to be almost the direct successors of Type I. The intervening Type III is only known from Bersheh and Meir, while Type II and some other experimental designs are very exceptional" (Willems 1988: 159–160). Thus, Type IV coffins can be considered as a progressive development of those of

---

29   For PT 670 on T9C, see Allen (2006: 423), and for CT 522 on B5Bo and B19C, see Buck (1956: 113).

30   For these tombs and their owners, see Newberry (1893a); Brovarski (2010: 51); Willems (2014: 64–73).

31   For the discussion on this inscription, see Berlev (1972: 115–117).

Type I. This design was already common during the reign of Amenemhat II (see tab. 1). One of the key features of this coffin type is the emergence of the names of *msw Ḥrw* in vertical columns containing the *imȝḫy*-formula on the coffins' exterior (Willems 1988: 139–140). The reason of this evolution can be found not only in the evolution of religious beliefs, but also in economic growth noted in the Nile valley in this period. Economic prosperity led to the growing complexity of the coffin decoration programs (Hayes 1978; Dodson – Hilton 2004). The majority of coffins from this period show some kind of standardization in writings of the name of Duamutef. Very demonstrative are coffins BH11 and M1NY (see tab. 2: 31, 32). They respectively perform short writings ⸂𓇳𓏏𓎛⸃ and ⸂𓇳𓏏𓎛⸃ which are typical for the period. Lengthy writings with atypical signs so frequent at the beginning of the Twelfth Dynasty are now rare, although several deviations from the two abovementioned writings can still be found.[32] The coexisting Type V coffins – a mixture of Types III and IV (Willems 1988: 161) show the same pattern (for example tab. 2: 31, 34, 35). The T2L coffin of the same type[33] is slightly earlier, but has the very same writing of the deity's name on it. During the reign of Senwosret III, one of the most important rulers of the whole Middle Kingdom (Delia 1980; Dodson – Hilton 2004: 90–94) the coffin decoration and the very coffin-producing industry experienced profound changes. The provincial coffin-manufacturing workshops ceased, and the coffins started to be produced exclusively in the Memphite region or in areas with the strong royal influence, such as Abydos (Grajetzki 2016: 37–38). These coffins had their easily distinguishable appearance from the exterior, characterized by the false doors placed between the vertical text columns. On the other hand, their interior usually remained uninscribed. This coffin type, known as Type VI (Willems 1988: 161–164), probably developed from the so-called Twelfth Dynasty "court style" (Hoffmeier 1991), a fine example of which is a granite sarcophagus of treasurer and possibly vizier of Senwosret I Mentuhotep, son of Asenka (tab. 2: 27; Arnold 1992). Analyze of the writings of the name of Duamutef from these coffins allows to conclude that the abovementioned unification present on the earlier coffin types is intensified, keeping in use only two major writings – ⸂𓇳𓏏𓎛⸃ (tab. 2: 51, 53, 55) or ⸂𓇳𓏏𓎛⸃ (tab. 2: 62, 63, 64). This phenomenon, especially astonishing in the comparison with the abundance of the variations of the deity's name in earlier periods, can possibly be explained as a result of a possible orthographical verification of Pyramid Text and Coffin Text spells, conducted in royal workshops where the manufacture of "court style" and Type VI coffins under royal patronage (Grajetzki 2016: 37–38) took place. Scribes responsible for the coffins' decorative program supervised the coffins production in king's workshops. There royal craftsmen created the whole series of coffins, and only two versions of the name of Duamutef were kept in use – the first, with G14 – ⸂𓇳𓏏𓎛⸃, a shortened variant of the Old Kingdom writing from the Pyramid Texts, and the second, with D37 – ⸂𓇳𓏏𓎛⸃, a "cryptographic" writing. The latter also had some additional layers of meaning that might have been useful for the deceased.[34] Mass production of the Type VI coffins did not leave place for any scribal creativity or even other "cryptographic" variations except ⸂𓇳𓏏𓎛⸃. Later the tendency for text verification continued, altering the "cryptographic" version ⸂𓇳𓏏𓎛⸃ to the original phonetic value of *jmj*, or *m* – "give!" using its distinctive hand-sign 𓂞 (Gar-

---

32 For example, ⸂𓇳𓏏𓎛⸃ on M8C, see tab. 2: 30 and Lacau (1905: 116–122).

33 BM EA6655 (see tab. 2: 29 and Budge [ed.] 1924: 46–47).

34 See the discussion on the possible meaning of the hand-signs in the "cryptographic" variations of the name of Duamutef.

diner 1957: 454). A brilliant example of this writing is an already mentioned coffin of Khnum-nakht (⟨hieroglyphs⟩, see Allen 2015a). The coffin's date early in Thirteenth Dynasty is suggested by the depiction of Isis between the text columns on the head end and by the presence of many vertical text columns (10 on the front and 13 on the back end) on the coffin. The writing ⟨hieroglyphs⟩ can be observed throughout the early Thirteenth Dynasty up to the reign of King Autibre Hor I (Dodson – Hilton 2004: 102–105; Ryholt 1997). One of his canopic jars found in Dahshur also features a writing of the name of Duamutef with the ⟨hieroglyph⟩ sign (tab. 2: 67; Reisner 1992: 13).

CONCLUSION

The study based on the 67 items from the First Intermediate Period and the Middle Kingdom including sarcophagi, coffins, canopic chests and canopic jars revealed the development of various writings of the name of the canine god Duamutef. It displayed the abundance of unusual writings, most of which should be labelled as "cryptographic", on the rectangular Middle Kingdom coffins and canopic chests from the late Eleventh Dynasty to the middle Twelfth Dynasty – the era when the coffins were manufactured and decorated in local funerary workshops by provincial scribes. The abundance of different writings of the name of Duamutef may demonstrate the spread of ideas from the central region to the provinces in the first half of the Twelfth Dynasty and their subsequent development. On this basis, some assumptions were made concerning the origins and meaning of "cryptographic" writings of the divinity's name. The interchangeability of the hand-signs ⟨hieroglyph⟩ (phonetical value *rdj* or *dj* – "to give") and ⟨hieroglyph⟩ (phonetical value *jmj*, shortly *mj* or *m* – "give!") demonstrates the phonetical reason of usage of ⟨hieroglyph⟩ sign in a name *Dwꜣ-mwt=f*. The signs also have an additional layer of meaning of securing offerings for the deceased in the afterlife and representing aspect of protection. The example of *Jwn-mwt=f* presents a parallel for this line of development of inscriptions, the ⟨hieroglyph⟩ sign is being replaced by the hand-signs ⟨hieroglyph⟩ and ⟨hieroglyph⟩. The reason of avoiding the vulture-sign is suggested to lie in the fact that the vulture is a carrion-eating bird and can be extremely dangerous to the deceased's corpse. The paper examines the occurrences of the unusual writings of the name of Duamutef during the middle and late Twelfth Dynasty and demonstrates that some of them, especially the "cryptographic" one with the ⟨hieroglyph⟩ sign and "creative" one with the ⟨hieroglyph⟩ sign, might be connected with the cultural environment of the great nomarchal tombs of Beni Hasan or Deir el-Bersha in the 15th and 16th Upper Egyptian Nomes. For every writing the main reasons for choosing the signs are proposed, the "cryptographic" and the "creative" writings are clearly distinguished.

The subsequent standardization of the "cryptographic" writings is also traced, starting from the reign of Senwosret III when this phenomenon became the most evident, up to the times of King Autibre Hor I in the early Thirteenth Dynasty. As a direct result of this process, the ⟨hieroglyphs⟩ variant of the name of Duamutef sign became common on the funerary equipment.

ACKNOWLEDGEMENTS

Krymskiy Institute of Oriental Studies of the National Academy of Sciences of Ukraine, for their useful suggestions on the article, though the responsibility for any mistakes remains ours.

BIBLIOGRAPHY

ALLEN, JAMES P.

2001　"Pyramid Texts", in: Redford, Donald B. (ed.). *The Oxford Encyclopedia of Ancient Egypt. Vol. 1*, Oxford: Oxford University Press, pp. 95–97.

2006　*The Egyptian Coffin Texts. Vol. 8. Middle Kingdom Copies of Pyramid Texts*, Chicago: The Oriental Institute of the University of Chicago [Oriental Institute Publications 132].

2013　*A New Concordance of the Pyramid Texts. Vols. 1–6*, Providence: Brown University.

2015a　"Coffin of Nakhtkhnum", in: Oppenheim, Adela – Arnold, Dorothea – Arnold, Dieter – Yamamoto, Kei (eds.). *Ancient Egypt Transformed: The Middle Kingdom*, New York: The Metropolitan Museum of Art, pp. 232–233.

2015b　*The Ancient Egyptian Pyramid Texts*, Atlanta: Society of Biblical Literature [Writings from the Ancient World 38].

ARNOLD, DIETER

1992　*The South Cemeteries of Lisht. Vol. 3. The Pyramid Complex of Senwosret I*, New York: The Metropolitan Museum of Art.

BÁRTA, MIROSLAV

2017　"Radjedef to the Eighth Dynasty", in Grajetzki, Wolfram – Wendrich, Willeke (eds.). *UCLA Encyclopedia of Egyptology*, Los Angeles (http://digital2.library.ucla.edu/viewItem.do?ark=21198/zz002kcsx4).

2020　"Egypt's Old Kingdom. A View from Within", in: Radner, Karen – Moeller, Nadine – Potts, D. T. (eds.). *The Oxford History of the Ancient Near East. Vol. I: From the Beginnings to Old Kingdom Egypt and the Dynasty of Akkad*, Oxford: Oxford University Press, pp. 316–396.

BERLEV, OLEG D.

1972　*Trudovoye naseleniye Egipta v epokhu Srednego tsarstva [Трудовое население Египта в эпоху Среднего царства]*, Moskva: Nauka (in Russian).

BROVARSKI, EDWARD

2010　"The Hare and Oryx Nomes in the First Intermediate Period and Early Middle Kingdom", in: Woods, Alexandra – McFarlane, Ann – Binder, Susanne (eds.). *Egyptian Culture and Society. Studies in honour of Naguib Kanawati. Vol. I*, Cairo: American University in Cairo Press [Supplément aux Annales du Service des Antiquités de l'Égypte 38], pp. 31–86.

BUCK, ADRIAAN DE

1956　*The Egyptian Coffin Texts VI: Texts of spells 472–786*, Chicago: The Oriental Institute of the University of Chicago [Oriental Institute Publications 81].

BUDGE, WALLIS E. A. (ED.)

1924　*British Museum – A Guide to the First, Second and Third Egyptian Rooms: Predynastic Human Remains, Mummies, Wooden Sarcophagi, Coffins and Cartonnage Mummy Cases, Chests and Coffers, and other Objects connected with the Funerary Rites of the Ancient Egyptians*, London: Trustees of the British Museum.

BUSSMANN, RICHARD
2020   "Egypt's Old Kingdom: Perspectives on Culture and Society", in: Radner, Karen – Moeller, Nadine –
          Potts, D. T. (eds.). *The Oxford History of the Ancient Near East. Vol. I: From the Beginnings to Old Kingdom
          Egypt and the Dynasty of Akkad*, Oxford: Oxford University Press, pp. 459–530.

DARNELL, JOHN COLEMAN
2004   *The Enigmatic Netherworld Books of the Solar-Osirian Unity: Cryptographic Compositions in the Tombs
          of Tutankhamun, Ramesses VI and Ramesses IX*, Fribourg – Göttingen: Academic Press – Vanden-
          hoeck & Ruprecht.
2020   "Ancient Egyptian Cryptography: Graphic Hermeneutics", in: Klotz, David – Stauder, Andreas (eds.).
          *Enigmatic writing in the Egyptian New Kingdom. Vol. 1. Revealing, Transforming, and Display in Egyptian
          Hieroglyphs*, Berlin: De Gruyter [Zeitschrift für ägyptische Sprache und Altertumskunde, Beiheft
          12/1], pp. 7–48.

DAVID, ROSALIE A.
2007   *The Two Brothers. Death and Afterlife in Middle Kingdom Egypt*, Bolton: Rutherford Press.

DELIA, ROBERT D.
1980   *A Study of the Reign of Senwosret III*, New York: Columbia University (unpublished Ph.D. thesis).

DODSON, AIDAN – HILTON, DYAN
2004   *The Complete Royal Families of Ancient Egypt*, London: Thames and Hudson.

DUQUESNE, TERENCE
2005   *The Jackal Divinities of Egypt. Vol. 1 – From the Archaic Period to Dynasty X*, London: Darengo Publications
          [Oxfordshire Comunications in Egyptology VI].

ERMAN, ADOLF – GRAPOW, HERMANN (EDS.)
1971   *Wörterbuch der ägyptischen Sprache. Bd. 5*, Berlin: Akademie-Verlag.

ESPINEL, ANDRÉS DIEGO
2020   "In Tombs, Temples and on Scribal Palettes: Contexts and Functions of Private Cryptography during
          the Mid-Late Eighteenth Dynasty", in: Klotz, David – Stauder, Andreas (eds.). *Enigmatic writing in
          the Egyptian New Kingdom. Vol. 1. Revealing, Transforming, and Display in Egyptian Hieroglyphs*, Berlin:
          De Gruyter [Zeitschrift für ägyptische Sprache und Altertumskunde, Beiheft 12/1], pp. 101–140.

FAIRMAN, HERBERT W.
1943   "An Introduction to the Study of Ptolemaic Signs and their Values", Bulletin de l'Institut français
          d'archéologie orientale 43, pp. 51–138.

FAULKNER, RAYMOND O.
1981   "Abnormal or Cryptic Writings in the Coffin Texts", The Journal of Egyptian Archaeology 67, pp.
          173–174.

FISCHER, HENRY G.
1977a   "Hieroglyphen", in: Wolfgang Helck – Otto, Eberhard – Westendorf, Wolfhart (eds.). *Lexikon der
          Ägyptologie II*, Wiesbaden: Harrassowitz, pp. 1189–1199.
1977b   "The Evolution of Composite Hieroglyphs in Ancient Egypt", The Metropolitan Museum Journal 12,
          pp. 25–44.

Franke, Detlef
1991   "The career of Khnumhotep III of Beni Hasan and the so-called 'decline of the nomarchs'", in: Quirke, Stephen (ed.). *Middle Kingdom Studies*, New Malden: SIA Publishing, pp.51–68.
2001   "First Intermediate Period", in: Redford, Donald B. (ed.). *The Oxford Encyclopedia of Ancient Egypt, Volume 1*, Oxford: Oxford University Press, pp. 526–32.

Gardiner, Alan
1957   *Egyptian Grammar: Being an Introduction to the Study of Hieroglyphs*, Oxford: Griffith Institute.

Grajetzki, Wolfram
2016   "Places of coffin production in the early and late Middle Kingdom", Egitto e Vicino Oriente 39, pp. 25–44.

Grimal, Nicolas – Hallof, Jochen – van der Plas, Dirk
2000   *Hieroglyphica: Sign List – Liste des Signes – Zeichenliste. Vol.1*, Utrecht – Paris: Centre for Computer-aided Egyptological Research.

Hays, Harold
2006   *The Typological Structure of the Pyramid Texts and Its Continuities with Middle Kingdom Mortuary Literature. Vol. 1*, Chicago: University of Chicago (unpublished, Ph.D. thesis).

Hayes, William C.
1978   *The Scepter of Egypt: A Background for the Study of the Egyptian Antiquities in The Metropolitan Museum of Art. Vol. 1. From the Earliest Times to the End of the Middle Kingdom*, New York: The Metropolitan Museum of Art.

Hoffmeier, James K.
1991   "The Coffins of the Middle Kingdom: the Residence and the Regions", in: Quirke, Stephen (ed.). *Middle Kingdom Studies*, New Malden: SIA Publishing, pp. 69–86.

Kahl, Jochem
1994   "Zu den Särgen des Mittleren Reiches in Ägypten. Eine kritische Betrachtung", Die Welt des Orients 25, pp.21–35.

Klotz, David
2020   "The Enigmatic Frieze of Ramesses II at Luxor Temple", in: Klotz, David – Stauder, Andreas (eds.). *Enigmatic writing in the Egyptian New Kingdom. Vol. 1. Revealing, Transforming, and Display in Egyptian Hieroglyphs*, Berlin: De Gruyter [Zeitschrift für ägyptische Sprache und Altertumskunde, Beiheft 12/1], pp. 49–100.

Lacau, Pierre
1903   *Sarcophages antérieurs au Nouvel Empire, Premier Fascicule. No. 28001–28086*, Cairo: Imprimerie de l'Institut français d'archéologie orientale [Catalogue général des antiquités égyptiennes du Musée du Caire 11].
1905   *Sarcophages antérieurs au Nouvel Empire, Deuxième Fascicule. No. 28087–28126*, Leipzig: Karl W. Hiersemann [Catalogue général des antiquités égyptiennes du Musée du Caire 27].

Lapp, Günther
1993   *Typologie der Särge und Sargkammern von der 6. bis 13. Dynastie*, Heidelberg: Heidelberger Orientverlag [Studien zur Archäologie und Geschichte Altägyptens 7].

LAPP, GÜNTHER – NIWIŃSKI, ANDRZEJ
2001   "Coffins, Sarcophagi, and Cartonnages", in: Redford, Donald B. (ed.). *The Oxford Encyclopedia of Ancient Egypt. Vol. 1*, Oxford: Oxford University Press. pp. 279–287.

LESKO, LEONARD H.
1979   *Index of the Spells on Egyptian Middle Kingdom Coffins and Related Documents*, Berkeley: B.C. Scribe Publications.
2001   "Coffin Texts", in: Redford, Donald B. (ed.). *The Oxford Encyclopedia of Ancient Egypt. Vol. 1*, Oxford: Oxford University Press, pp. 287–288.

MORENZ, LUDWIG D.
1998   "Besondere Zeichen aus der späten XI. Dynastie; zu den Inschriften des Antef, Sohn der Myt", Studien zur Altägyptischen Kultur 25, pp. 237–249.

MURRAY, MARGARET A.
1910   *The Tomb of Two Brothers*, Manchester: Sherratt & Hughes [The Manchester Museum Handbooks 68].

NEWBERRY, PERCY E.
1893a   *Beni Hasan. Part 1*, London: The Egypt Exploration Society [Archaeological Survey of Egypt 1].
1893b   *Beni Hasan. Part 2*, London: The Egypt Exploration Society [Archaeological Survey of Egypt 2].

NEUGEBAUER, OTTO – PARKER, RICHARD A.
1964   *Egyptian Astronomical Texts. Vol. II. The Ramesside Star Clocks*, Providence – London: Brown University Press – Lund Humphries.

OPPENHEIM, ADELA
2015   "What Was the Middle Kingdom?", in: Oppenheim, Adela – Arnold, Dorothea – Arnold, Dieter – Yamamoto, Kei (eds.). *Ancient Egypt Transformed: The Middle Kingdom*, New York: The Metropolitan Museum of Art, pp. 1–8.

RABEHL, SILVIA M.
2013   "Zu zwei Götterbezeichnungen aus dem frühen Mittleren Reich. Hathor und Iunmutef im Grab Chnumhoteps I. aus Beni Hassan", in: Flossmann-Schütze, Mélanie C. *et al.* (eds.). *Kleine Götter – Große Götter. Festschrift für Dieter Kessler zum 65. Geburtstag*, Vaterstetten: Patrick Bros [Tuna el-Gebel 4], pp. 367–380.

REISNER, GEORGE ANDREW
1967   *Canopics. No. 4001–4740 and 4977–5033*, Cairo: Imprimerie de l'Institut français d'archéologie orientale [Catalogue général des antiquités égyptiennes du Musée du Caire 60].

ROBERSON, JOSHUA AARON
2020   "A Brief Excursus on the Mechanisms of Cryptographic Sign Substitution", in: Klotz, David – Stauder, Andreas (eds.). *Enigmatic Writing in the Egyptian New Kingdom. Vol. 1. Revealing, Transforming, and Display in Egyptian Hieroglyphs*, Berlin: De Gruyter [Zeitschrift für ägyptische Sprache und Altertumskunde, Beiheft 12/1], pp. 141–148.

RUMMEL, UTE
2003   *Pfeiler seiner Mutter – Beistand seines Vaters: Untersuchungen zum Gott Iunmutef vom Alten Reich bis zum Ende des Neuen Reiches*, Hamburg: Universität Hamburg (unpublished Ph.D. thesis).

2010   *Iunmutef: Konzeption und Wirkungsbereich eines altägyptischen Gottes*, Berlin: De Gruyter [Sonder-
          schrift. Deutsches Archaologisches Institut Abteilung Kairo 33].

RYHOLT, KIM
1997   *The Political Situation in Egypt during the Second Intermediate Period, c. 1800–1550 B.C.,* Copenhagen:
          Museum Tusculanum Press [Carsten Niebuhr Institute Publications 20].

SCHÄFER, HEINRICH
1908   *Priestergräber und andere Grabfunde vom Ende des alten Reiches bis zur griechischen Zeit vom Toten-
          tempel des Ne-User-Rê*, Leipzig: J.C. Hinrichs [Wissenschaftliche Veröffentlichungen der Deutschen
          Orientgesellschaft 8].

STAUDER, ANDRÉAS
2020   "Introduction", in: Klotz, David – Stauder, Andreas (eds.). *Enigmatic Writing in the Egyptian New
          Kingdom. Vol. 1. Revealing, Transforming, and Display in Egyptian Hieroglyphs*, Berlin: De Gruyter [Zeit-
          schrift für ägyptische Sprache und Altertumskunde, Beiheft 12/1], pp. 1–5.

WAITKUS, WOLFGANG
2003   "Zur möglichen Identifizierung einer weiteren Konstellation des nördlichen altägyptischen Stern-
          himmels", in: Kloth, Nicole – Martin, Karl – Pardey, Eva (eds.). *Es werde niedergelegt als Schriftstück.
          Festschrift für Hartwig Altenmüller zum 65. Geburtstag*, Hamburg: Helmut Buske [Studien zur alt-
          ägyptischen Kultur, Beiheft 9], pp. 453–470.

WILKINSON, RICHARD H.
2003   *The Complete Gods and Goddesses of Ancient Egypt*, London: Thames and Hudson.

WILLEMS, HARCO
1988   *Chests of Life: A Study of the Typology and Conceptual Development of Middle Kingdom Standard Class
          Coffins*, Leiden: Ex Oriente Lux.
1997   "The Embalmer Embalmed. Remarks on the Meaning of the Decoration of Some Middle Kingdom
          Coffins", in: van Dijk, Jakobus (ed.). *Essays on Ancient Egypt in Honour of Herman Te Velde*, Groningen:
          Styx Publications [Egyptological Memoirs 1], pp. 343–372.
2014   *Historical and Archaeological Aspects of Egyptian Funerary Culture: Religious Ideas and Ritual Practice
          in Middle Kingdom Elite Cemeteries*, Leiden – Boston: Brill [Culture and History of the Ancient Near
          East 73].

ZITMAN, MARCEL
2010   *The Necropolis of Assiut. A Case Study of Local Egyptian Funerary Culture from the Old Kingdom to the End
          of the Middle Kingdom. Text*, Leuven: Peeters [Orientalia Lovaniensia Analecta 180].

Illia Semenenko
student, Charles University in Prague, Czech Republic; semenenko.illia99@gmail.com

Dinara Hereikhanova
student, Taras Shevchenko National University of Kyiv, Ukraine; dinara.hereikhanova@gmail.com